



Healthy animals,
happy owners



Leverantörsinformationspaket för Sverige

Vi strävar efter att betala dig i tid

GBS Accounts Payable



Innehåll

Välkommen	3
Riktlinjer för fakturering	4
Allmänna villkor	5



Välkommen



Välkommen till IVC Evidensia!

Vi genomför för närvarande en omfattande omvandling av vår finansorganisation. Detta innefattar omstrukturering av våra team, förbättring av våra processer och införande av ny teknik i syfte att förbättra vår övergripande finansiella miljö.

Ett av våra viktigaste mål är att förbättra hela vår inköps- och betalningsprocess. Vår målsättning är att göra processen så smidig som möjligt och säkerställa att vi betalar alla våra leverantörer korrekt och i tid.

Vi värdesätter vårt samarbete med ert företag och uppskattar ert fortsatta stöd. Som ett led i vårt arbete med att effektivisera våra processer och säkerställa transparens i våra finansiella transaktioner delar vi nu med oss av våra reviderade **faktureringsriktlinjer** och **standardvillkor**.

I detta dokument hittar du en detaljerad översikt över de viktigaste delarna av våra **faktureringsriktlinjer**, inklusive information om fakturainlämning, formateringskrav och kontaktuppgifter för frågor som rör fakturering.

Dessutom bifogas våra **standardvillkor**. Dessa villkor gäller för våra inköp från er, om vi inte skriftligen kommit överens om något annat med er.

Våra betalningsvillkor är de som vi har kommit överens om med dig. Om inget avtal finns gäller dock våra standardbetalningsvillkor, som är slutet av månaden plus 63 dagar från mottagningsdatum.

Vi uppmanar dig att läsa igenom dessa dokument noggrant och att införliva våra **riktlinjer** i din faktureringsprocess. Vårt mål är att säkerställa en smidig och transparent ekonomisk relation, och ditt samarbete när det gäller att följa våra **riktlinjer** är avgörande för att uppnå detta mål.

Om du har några frågor eller behöver ytterligare förtydliganden om någon aspekt av **riktlinjerna**, vänligen skicka ett e-postmeddelande till vårt leverantörsreskontra på accountspayable.SE@ivcevidensia.com

Vi ser fram emot vårt fortsatta samarbete och tackar för ditt fortsatta stöd.

Vänliga hälsningar



Jonathan Preece

Jonathan Preece

**Director, Global Business Solutions
IVC Evidensia**

Besök vår webbplats här



Riktlinjer för faktura



IVC Evidensia (IVCE) åtar sig att betala våra leverantörer i tid. För att undvika förseningar i betalningarna, vänligen följ riktlinjerna nedan

Inlämning av fakturor

För att säkerställa att betalningen sker i tid är det viktigt att du skickar fakturorna **direkt till rätt skanningsmail: invoice.se@evidensia.se**

Pappersfakturor som skickas till någon av IVC Evidensias kliniker eller kontor **kommer INTE att behandlas.**

Fakturor ska ENDAST skickas efter att arbetet påbörjats eller varorna levererats – och måste innehålla:

- IVCE:s juridiska namn och IVCE:s adress
- IVCE:s moms-/skatteregistreringsnummer (om leverantören tar ut moms/skatt) endast i vissa länder
- Korrekt faktureringsadress
- Namn på IVCE-anställd/klinik som beställt varorna/tjänsterna och kostnadsställe
- Fakturadatum och fakturanummer
- Fakturavaluta
- Nettobelopp, moms-/skattebelopp, bruttobelopp
- Leverantörens moms-/skatteregistreringsnummer (om leverantören tar ut moms/skatt)
- Projektnummer eller leasingavtalsnummer (om känt)

Fakturaformat

- Fakturor måste vara i PDF-format och zip-filer/lösenordsskyddade filer accepteras inte
- Det ska endast finnas en faktura per fil (PDF) och en fil per e-post
- E-postadressen ska anges i fältet "Till", inte i fältet "Cc".
- Inkludera inte någon text såsom särskilda instruktioner, förfrågningar, kontoutdrag etc. i e-postmeddelandets brödtext. Vårt system registrerar endast bilagor. Inkludera eventuella relevanta instruktioner på bilagans första sida

E-postadresser som ska användas för fakturainlämning

- Fakturor – invoice.se@evidensia.se
- Kontoutdrag - ap_remittances@ivcevidensia.com

Betalning av en faktura beror på de betalningsvillkor vi har kommit överens om med dig, datumet då fakturan mottas i ovan angiven mailkorg samt fakturans riktighet och fullständighet.

Om du inte har fått betalning för din faktura, vänligen kontakta vår helpdesk för leverantörsreskontra på accountspayable.SE@ivcevidensia.com för svar inom 72 timmar. Om du inte får något svar inom denna tid kan du eskalera din förfrågan till e-postadressen escalation_NE_PTP@ivcevidensia.com.

Observera. Dröjsmålsavgifter – om vi inte betalar en leverantörsfaktura före förfallodagen kan vi komma att betala en dröjsmålsavgift enligt avsnitt 4.4 i standardvillkoren nedan. Observera att förfallodagen beräknas från fakturadatumet, inte från utfärdandedatumet.

Behöver du uppdatera dina leverantörsuppgifter?

Ändringar av befintlig leverantörsinformation ska göras på det nya leverantörsformuläret som bifogas detta meddelande och skickas till ekonomisupport@evidensia.se

1. TOLKNING

1.1 Definitioner. Följande definitioner gäller i detta avtal: **Leveransdatum;** **Leveransplats;** **Varor;** **IVCE;** **Tjänster;** **Startdatum:** enligt vad som anges i beställningen.

Tillämpliga lagar: alla tillämpliga lagar, förordningar, föreskrifter och koder som från tid till annan är i kraft.

Arbetsdag: en dag, utom lördag, söndag eller allmän helgdag i England, då bankerna i London är öppna för affärer.

Öppettider: perioden från kl. 9.00 till kl. 17.00 på en arbetsdag.

Konfidentiell information: all information som skulle betraktas som konfidentiell av en rimlig affärsman och som rör: (a) IVCE:s (eller någon medlem i IVCE-koncernen) verksamhet, affärer, kunder, leverantörer, planer, avsikter eller marknads möjligheter; (b) IVCE:s (eller någon medlem i IVCE-koncernen) verksamhet, processer, produktinformation, know-how, konstruktioner, affärshemligheter eller programvara; (c) all information som utvecklats under genomförandet av detta avtal; och (d) förekomsten och villkoren i detta avtal.

Dataskyddslagstiftning: all tillämplig dataskydd- och integritetslagstiftning som från tid till annan gäller i Storbritannien, inklusive den bibehållna EU-lagstiftningen i form av den allmänna dataskyddsförordningen ((EU) 2016/679), dataskyddslagen från 2018 (och föreskrifter som utfärdats med stöd av denna) samt föreskrifterna om integritet och elektronisk kommunikation från 2003 (SI 2003/2426) i dess ändrade lydelse.

Etiska normer: alla tillämpliga lagar som rör bekämpning av mutor och korruption (inklusive den brittiska mutlagen från 2010), bekämpning av skatteflykt (inklusive den brittiska lagen om brottslig ekonomi från 2017) och bekämpning av slaveri och människohandel (inklusive lagen om modernt slaveri från 2015).

Force Majeure-händelse: alla omständigheter som inte ligger inom en parts rimliga kontroll, inklusive men utan begränsning till force majeure, naturkatastrofer, epidemier eller pandemier, terroristattacker, inbördeskrig, civila oroligheter eller upplopp, krig, hot om eller förberedelser för krig, alla arbets- eller fackliga tvister, strejker, industriella åtgärder eller lockouter (utom i varje enskilt fall av den part som gör gällande Force Majeure-händelsen, samt avbrott eller fel i allmännyttiga tjänster).

Koncern: i relation till ett företag, det företaget, alla dotterbolag eller holdingbolag som från tid till annan tillhör det företaget, och alla dotterbolag som från tid till annan tillhör ett holdingbolag till det företaget, enligt definitionerna i avsnitt 1159 i Companies Act 2006.

Beställning: den inköpsorder som IVCE har tillhandahållit dig.

Representant: en parts anställda, tjänstemän, entreprenörer, underentreprenörer, representanter och rådgivare.

1.2 Tolkning. Följande tolkningsregler gäller i detta avtal: (a) rubriker på klausuler, underklausuler och stycken påverkar inte tolkningen av detta avtal;

(b) alla ord som följer efter termerna inklusive, innefattar, i synnerhet, till exempel eller liknande ska tolkas som illustrativa och ska inte begränsa ordens betydelse; (c) hänvisningar till lagstiftning eller lagbestämmelser ska omfatta all underordnad lagstiftning som antas från tid till annan; och (d) alla skyldigheter för en part att inte göra något innefattar en skyldighet att inte tillåta att det görs.

2. AVTALETS GRUND

Beställningen är ett erbjudande om att köpa varorna eller förvärva tjänsterna enligt detta avtal. Du anses ha accepterat detta avtal genom att acceptera beställningen eller genom att leverera varor eller utföra tjänster, varvid avtalet träder i kraft.

3. LEVERANS AV VAROR OCH TJÄNSTER

3.1 Varor och tjänster. Du ska leverera varorna/tjänsterna i enlighet med detta avtal. Varorna/tjänsterna måste:

(a) överensstämma med sin beskrivning och alla tillämpliga specifikationer; (b) uppfylla alla överenskomna minimikrav på produktens hållbarhetstid; (c) ha tillverkats och släppts i enlighet med gällande god tillverkningssed; (d) vara av tillfredsställande kvalitet (enligt innebörden i Sale of Goods Act 1979, i dess ändrade lydelse) och lämpliga för alla ändamål som du har angett eller som IVCE uttryckligen eller underförstått har informerat dig om; (e) om det är tillverkat produkter, vara fria från fel i konstruktion, material och utförande och förbli så i 12 månader efter leveransen; och (f) uppfylla alla tillämpliga lagar (inklusive sådana som rör testning, godkännande och licensiering för användning, tillverkning, märkning, förpackning,

lagring, hantering och leverans av Varorna). Du ska säkerställa att du alltid har och upprätthåller alla licenser, tillstånd, godkännanden, samtycken och tillstånd som du behöver för att fullgöra dina skyldigheter enligt detta avtal. Vid fullgörandet av detta avtal ska du: (ii) fullgöra dina skyldigheter enligt detta avtal med största omsorg, skicklighet och noggrannhet i enlighet med bästa praxis inom din bransch, yrke eller verksamhet; och (iii) följa alla tillämpliga lagar.

3.2 Inspektion före leverans. IVCE har rätt att inspektera och testa varorna när som helst före leverans. Om IVCE anser att varorna inte överensstämmer med eller sannolikt inte kommer att överensstämma med dina åtaganden enligt detta avtal, kommer IVCE att informera dig och du ska omedelbart vidta de åtgärder som är nödvändiga för att säkerställa efterlevnad. Du förblir fullt ansvarig för varorna och sådan inspektion eller testning minskar inte eller påverkar på annat sätt dina skyldigheter enligt detta avtal.

3.3 Leveransmaterial. Du ska säkerställa att: (a) varorna är förpackade på ett sådant sätt att de når sin destination i gott skick; (b) varje leverans av varor åtföljs av en följesedel som visar ordernummer, typ och kvantitet av varor (inklusive varornas kodnummer, om tillämpligt), särskilda lagringsinstruktioner (om sådana finns) och, om den aktuella ordern levereras i omgångar, det återstående saldot av varor som återstår att levereras; och

(c) om du begär att IVCE ska returnera förpackningsmaterial till dig, ska detta tydligt anges på följesedeln. Sådant förpackningsmaterial returneras till dig på din bekostnad.

3.4 Leverans/prestanda. Du ska leverera Varorna eller utföra Tjänsterna: (a) på relevant Leveransdatum; (b) på Leveransplatsen; och (c) under IVCE:s normala öppettider, eller enligt IVCE:s instruktioner. Leveransen av Varorna är slutförd när avlastningen av dessa Varor på Leveransplatsen är klar. Om det har avtalats att Varorna kan levereras eller Tjänsterna utföras i delpartier, kommer sådana delpartier att faktureras separat. Om IVCE avvisar varor kan dessa returneras på din risk och bekostnad. Om du inte hämtar avvisade varor inom en rimlig tid efter meddelandet om avvisandet kan IVCE debitera dig för lagringskostnader och sälja eller kassera de avvisade varorna. IVCE kommer att redovisa försäljningsintäkterna (om sådana finns) för dig efter avdrag för det inköpspris som betalats för varorna, lagringskostnader och rimliga kostnader och utgifter i samband med försäljningen.

3.5 IVCE:s rättsmedel. Om Varorna inte levereras eller Tjänsterna inte utförs på relevant Leveransdatum, eller inte uppfyller de åtaganden som anges i avsnittet Varor och tjänster, kan IVCE, utan att begränsa sina övriga rättigheter eller rättsmedel, och oavsett om IVCE har accepterat Varorna eller Tjänsterna, utöva ett eller flera av följande rättsmedel: (a) säga upp detta avtal; (b) att avvisa varorna eller tjänsterna (helt eller delvis) och returnera dem till dig på din egen risk och bekostnad; (c) att kräva att du reparerar eller byter ut de avvisade varorna eller utför tjänsterna på nytt, eller att du återbetalar hela priset för de avvisade varorna eller tjänsterna (om de har betalats); (d) att vägra att acceptera efterföljande leveranser av varor eller tjänster som du försöker göra.

3.6 Äganderätt och risk. Äganderätten och risken för varorna och alla leveranser som ingår i tjänsterna övergår till IVCE när leveransen är slutförd.

3.7 Produktansvar. Om något anspråk riktas mot IVCE som uppstår till följd av eller i samband med tillverkningen av eller någon defekt i varorna eller tjänsterna, ska du ersätta IVCE för alla skador eller annan kompensation: (a) som IVCE åläggs att betala i samband med anspråket; (b) som IVCE betalar eller går med på att betala för att reglera anspråket; och (c) alla juridiska eller andra kostnader som IVCE ådrar sig i samband med försvara eller regleringen av anspråket. IVCE kommer att meddela dig så snart som möjligt efter att ha fått kännedom om anspråket och vidta alla åtgärder som du rimligen begär för att undvika, kompensera eller försvara anspråket och alla förfaranden i samband med anspråket, under förutsättning att IVCE ersätts och säkerställs till sin rimliga tillfredsställelse för alla kostnader och utgifter som kan uppkomma i samband med detta.

3.8 Produktåterkallelse. Om någon av parterna får kännedom om eller blir föremål för en begäran, domstolsbeslut eller annan direktiv från en statlig eller reglerande myndighet om att dra tillbaka varor från marknaden ("återkallelsebesked") ska den omedelbart

skriftligen underrätta den andra parten och bifoga en kopia av återkallelsebeskedet. Du kan utfärda, eller IVCE kan begära att du utfärdar, ett meddelande om återkallande eller återtagande av varorna från marknaden ("frivilligt återkallande") om: (a) leveransen eller användningen av varorna gör intrång, eller kan göra intrång, i en tredje parts immateriella rättigheter; (b) varorna är, eller kan vara, osäkra; (c) varorna är, kan vara eller kan bli olagliga eller inte uppfyller någon lag, förordning eller myndighets- eller branschstandard; (d) en defekt i varorna kan skada ditt eller IVCE:s rykte eller varumärke; eller (e) någon annan rimlig grund. Du ska agera rimligt och i god tro när du överväger IVCE:s begäran om ett frivilligt återkallningsmeddelande. Om inte lagen kräver det, får IVCE inte genomföra någon återkallelse eller återtagande utan ditt skriftliga tillstånd och endast i strikt överensstämmelse med dina instruktioner om processen för genomförande av återtagandet. IVCE kommer att:

(a) följa alla återkallningsmeddelanden eller frivilliga återkallningsmeddelanden; och (b) ge sådan rimlig hjälp som du rimligen kräver för att återkalla eller dra tillbaka produkten från marknaden, och följa dina rimliga instruktioner om processen för att genomföra återkallningen eller återtagandet; under förutsättning att IVCE ersätts och säkerställs till sin rimliga tillfredsställelse för alla kostnader och utgifter som kan uppstå i samband med detta.

4. BETALNING

4.1 Pris. Priset för varorna/tjänsterna kommer att vara det som anges i beställningen. Om inte annat skriftligen överenskommit med IVCE, kommer avgifterna att inkludera alla kostnader och utgifter som du direkt eller indirekt ådrar dig i samband med fullgörandet av detta avtal.

4.2 Betalning. Du ska fakturera IVCE enligt vad som anges i beställningen eller, om inget anges där, månadsvis i efterskott. Varje faktura ska innehålla den information som IVCE behöver för att kontrollera att den är korrekt, inklusive relevant inköpsordernummer. Fakturor måste följa IVCE:s faktureringsriktlinjer. Med hänsyn till leveransen av varor/tjänster kommer IVCE att betala varje faktura som du skickar in: (a) inom 63 dagar från slutet av den månad då fakturan mottogs, och (b) i sin helhet och i tillgängliga medel till ett bankkonto som du skriftligen angett. Det kan förekomma tillfällen då vårt inköpsteam förhandlar direkt om ändringar av dessa villkor.

4.3 Moms. Alla belopp som IVCE ska betala enligt detta avtal är exklusive moms. Om du enligt detta avtal levererar momspliktiga varor eller tjänster till IVCE, kommer IVCE, efter mottagande av en giltig momsfaktura från dig, att betala dig de ytterligare belopp som är momspliktiga.

4.4 Ränta. Om IVCE inte betalar ett belopp som ska betalas till dig enligt detta avtal senast på förfallodagen, ska IVCE, utan att begränsa dina rättsmedel enligt detta avtal, betala ränta på det förfallna beloppet från förfallodagen till dess att det förfallna beloppet betalas, vare sig det är före eller efter dom, med 4 % per år över Bank of England's basränta från tid till annan, men med 4 % per år för varje period då basräntan är lägre än 0 %.

4.5 Kvittning. IVCE kan när som helst, utan att meddela dig, kvitta dina skulder till IVCE mot IVCE:s skulder till dig.

5. ETISKA NORMER

5.1 Etiska standarder. Du ska se till att dina representanter följer och inte deltar i någon verksamhet, praxis eller uppförande som skulle utgöra ett brott enligt tillämpliga lagar (inklusive etiska standarder). Du ska föra fullständiga register för att spåra leveranskedjan för alla varor och/eller tjänster som tillhandahålls IVCE i samband med detta avtal, och tillåta IVCE och dess representanter att inspektera dina lokaler, register och träffa din personal för att granska din efterlevnad av dina skyldigheter enligt denna klausul.

5.2 Anmälan. Du ska omedelbart skriftligen underrätta IVCE om: (a) du får kännedom om eller har skäl att tro att du eller någon av dina representanter bryter mot tillämpliga etiska normer eller har mottagit en begäran eller ett krav på otillbörlig ekonomisk eller annan fördel eller för att underlätta skatteflykt i samband med fullgörandet av detta avtal; (b) en utländsk offentlig tjänsteman blir tjänsteman eller anställd hos eller förvärvar ett direkt eller indirekt intresse i dig och/eller en medlem av din koncern (och du garanterar att du och ingen medlem av din koncern har några utländska offentliga tjänstemän som direkta



eller indirekta ägare, tjänstemän eller anställda vid datumet för detta avtal); eller (c) du får kännedom om faktisk eller misstänkt slaveri eller människohandel i en leveranskedja som har anknytning till detta avtal.

5.3 Uppsägning. Varje överträdelse av denna klausul ska anses vara en väsentlig överträdelse som inte kan åtgärdas.

6. IMMATERIELLA RÄTTIGHETER

Alla rättigheter till en parts befintliga immateriella egendom är och förblir den partens exklusiva egendom. Alla rättigheter till ny immateriell egendom är och förblir exklusiv egendom tillhörande: (a) dig i den mån de omfattar din befintliga immateriella egendom, och (b) med förbehåll för ovanstående, IVCE. Varje part garanterar, försäkrar och åtar sig att: (a) den har och kommer att fortsätta att ha alla nödvändiga rättigheter till sin befintliga immateriella egendom och allt annat material (inklusive ny immateriell egendom) som den gör tillgängligt för den andra parten; och (b) dess befintliga immateriella egendom och allt annat material (inklusive ny immateriell egendom) som den gör tillgängligt för den andra parten inte kommer att göra intrång i någon tredje parts immateriella egendom eller andra rättigheter.

7. DATASKYDD

Dataskyddslagstiftning. Parterna avser inte att du ska behandla några IVCE-uppgifter. Om du behandlar några IVCE-uppgifter kommer vi att ingå ett separat databehandlingsavtal i relation till detta avtal.

8. SEKRETESS

8.1 Sekretessförpliktelser. När det gäller IVCE:s konfidentiella information som lämnas ut till dig måste du: (a) hålla den hemlig och konfidentiell; (b) införa och upprätthålla adekvata säkerhetsåtgärder för att skydda den från obehörig åtkomst eller användning; (c) endast använda den för att utöva eller fullgöra detta avtal; (d) endast kopiera den, skriva ner den eller på annat sätt registrera den i den utsträckning som är absolut nödvändigt; och (e) inte avslöja den eller tillåta att den avslöjas helt eller delvis, utom i de fall där detta uttryckligen är tillåtet.

Detta gäller inte om konfidentiell information: (i) är eller blir lagligt tillgänglig för allmänheten; (ii) var tillgänglig för dig på icke-konfidentiell basis före avslöjandet; eller (iii) vi skriftligen samtycker till att den inte är konfidentiell.

8.2 Tillåten utlämning. Du får lämna ut vår konfidentiella information i syfte att utöva eller fullgöra detta avtal, förutsatt att du: (a) informerar dem om dess konfidentiella karaktär före utlämnandet; (b) ser till att de följer detta avtal; och (c) ansvarar för att de följer detta avtal.

8.3 Rättigheter till konfidentiell information. Om inte annat uttryckligen anges i detta avtal lämnar IVCE inga uttryckliga eller underförstådda garantier eller utfästelser avseende sin konfidentiella information. IVCE förbehåller sig alla rättigheter till sin konfidentiella information.

8.4 Återlämnande eller förstöring. Vid uppsägning eller upphörande av detta avtal, och i övrigt på vår rimliga skriftliga begäran, ska du återlämna alla dokument och material (och eventuella kopior) som innehåller, återspeglar, införlivar eller baseras på vår konfidentiella information till IVCE.

9. MEDDELANDEN

Du får inte göra, eller tillåta någon annan att göra, några offentliga meddelanden om förekomsten, innehållet eller villkoren i detta avtal, de bredare transaktioner som avses i det, eller förhållandet mellan parterna.

10. GARANTIER

Varje part garanterar, försäkrar och åtar sig att: (a) den har full behörighet att ingå och fullgöra detta avtal; (b) detta avtal har undertecknats av en behörig företrädare för den parten; (c) det inte finns några pågående eller, såvitt parten känner till, hotande rättsliga förfaranden eller myndighetsutredningar mot eller som påverkar parten och som kan påverka partens förmåga att uppfylla och fullgöra sina skyldigheter enligt detta avtal; och (d) detta avtal, när det väl har undertecknats, kommer att utgöra dess lagliga, giltiga och bindande skyldigheter. Med undantag för vad som anges i detta avtal utesluter IVCE alla garantier, villkor och andra bestämmelser som följer av lag eller sedvanerätt i den utsträckning som lagen tillåter.

11. SKADESTÅND

Du ska ersätta IVCE för alla skulder, kostnader, utgifter, skador och förluster som IVCE drabbas av eller ådrar sig till följd av eller i samband med anspråk som görs mot IVCE av tredje part för dödsfall, personskada eller skada på egendom som uppstår till följd av eller i samband med fel på varorna eller tjänsterna. eller böter, straff, skadestånd, åtgärder, utredningar eller förfaranden som åläggs, utdöms, vidtas eller inleds mot IVCE av någon statlig eller tillsynsmyndighet, tillsynsorgan eller någon av IVCE:s kunder till följd av eller i samband med något brott

mot detta avtal från din sida.

12. ANSVAR

12.1 Ansvar som inte är begränsat. Ingenting i detta avtal begränsar eller utesluter en parts ansvar: (a) för dödsfall eller personskada skada orsakad av dess vårdslöshet; (b) för bedrägeri eller bedräglig felaktig framställning; (c) för brott mot villkoren som anges i avsnitt 12 i Sale of Goods Act 1979 eller avsnitt 2 i Supply of Goods and Services Act 1982 (äganderätt och ostörd besittning); (d) för skada på egendom orsakad av vårdslöshet från dess anställda och ombud i samband med detta avtal; (e) för brott mot dess sekretessförpliktelser enligt detta avtal; (f) enligt någon ersättning som ges enligt detta avtal; eller (g) som inte lagligen kan begränsas eller uteslutas.

12.2 Ansvarsbegränsning. Varje parts totala ansvar gentemot den andra parten avseende alla åsidosättanden av skyldigheter enligt detta avtal ska inte överstiga det högre av 250 000 £ och 150 % av de totala avgifter som betalats och ska betalas enligt detta avtal.

12.3 Särskilda förluster som är undantagna. Ingen av parterna är ansvarig för, och varje part utesluter helt, indirekta eller följdförluster (inklusive förlust av vinst, förväntade besparingar eller förlust av eller skada på goodwill).

12.4 Försäkring. Under avtalets giltighetstid och under en period av ett år därefter ska du upprätthålla giltiga försäkringar hos värenummerade försäkringsbolag mot alla risker som normalt skulle försäkras av en försiktig affärsman i samband med de risker som är förknippade med detta avtal. På skriftligt begäran från IVCE ska du tillhandahålla IVCE kopior av försäkringsbrev och uppgifter om den täckning som krävs enligt denna klausul.

13. FORCE MAJEURE

Ingen av parterna bryter mot detta avtal eller är ansvarig för försening i fullgörandet eller underlåtenhet att fullgöra någon av sina skyldigheter enligt detta avtal om sådan försening eller underlåtenhet beror på en force majeure-händelse, och har rätt till en rimlig förlängning av tiden för fullgörandet av sådana skyldigheter, förutsatt att: (a) den så snart som rimligen möjligt skriftligen underrättar den andra parten om detta, datumet då det inträffade, dess sannolika eller potentiella varaktighet och dess inverkan på dess förmåga att fullgöra sina skyldigheter enligt avtalet, och (b) den vidtar alla rimliga åtgärder för att mildra dess inverkan på fullgörandet av sina skyldigheter. Om förseningen eller underlåtenheten fortsätter i 60 dagar kan den part som inte är berörd säga upp detta avtal genom att med 30 dagars varsel skriftligen underrätta den berörda parten.

14. LÖPTID OCH UPSÄGNING

14.1 Avtalets löptid och uppsägning av bekvämlighetskäl. Detta avtal anses ha trätt i kraft på startdatumet och gäller till dess att alla varor/tjänster enligt avtalet har levererats, såvida det inte sägs upp tidigare i enlighet med avtalet. IVCE kan säga upp avtalet när som helst med 14 dagars skriftligt varsel.

14.2 Uppsägning av giltigt skäl. Utan att det påverkar andra rättigheter eller rättsmedel som står till buds kan vardera parten säga upp detta avtal med omedelbar verkan genom skriftligt meddelande till den andra parten om den andra parten: (a) begär ett väsentligt brott mot någon bestämmelse i detta avtal och (om sådant brott kan åtgärdas) underlåter att åtgärda detta brott inom 30 dagar efter att ha blivit skriftligen underrättad om att göra detta; eller (b) upprepade gånger bryter mot någon av villkoren i detta avtal på ett sådant sätt att det rimligen kan anses att dess agerande är oförenligt med dess avsikt eller förmåga att uppfylla villkoren i detta avtal.

14.3 Uppsägning på grund av insolvens. Utan att det påverkar andra rättigheter eller rättsmedel som står till buds, kan vardera parten säga upp detta avtal med omedelbar verkan genom skriftligt meddelande till den andra parten om den andra parten vidtar någon åtgärd eller något steg i samband med att den försätts i konkurs, provisorisk likvidation eller ackord med sina fordringsägare (utom i samband med en solvent omstrukturering), är föremål för en konkursansökan eller konkursförklaring, eller avlider.

14.4 Skyldigheter vid uppsägning. Vid upphörande eller uppsägning av detta avtal: (a) ska du återbetala IVCE alla belopp som kan ha betalats i förskott för varor/tjänster som inte har levererats av dig; (b) kan du skicka en faktura för varor/tjänster som du har levererat men som ännu inte har fakturerats; (c) ska varje part återlämna all utrustning, allt material och alla tillgångar som tillhör den andra parten och som har levererats i samband med detta avtal; (d) alla programvarulicenser, immateriella rättigheter och rättigheter att använda data som beviljats av en part upphör att gälla; och (e) utan att det påverkar andra rättigheter och skyldigheter i

avtalet, ska du samarbeta och tillhandahålla all hjälp som IVCE rimligen kan kräva för att säkerställa en ordnad övergång av leveransen av varor och/eller tjänster enligt detta avtal till IVCE eller någon ersättningsleverantör.

15. ALLMÄNT

15.1 Hela avtalet. Dessa villkor gäller för detta avtal med undantag för alla andra villkor och villkor och detta avtal utgör hela avtalet mellan oss. Varje part samtycker till att den inte har några rättsmedel avseende något uttalande, någon försäkringen eller garanti (oavsett om det gjorts oskyldigt eller vårdslöst) som inte anges i detta avtal. Varje part samtycker till att den inte har någon rätt att göra anspråk på oskyldigt eller vårdslöst felaktigt uttalande eller vårdslöst felaktigt påstående baserat på något uttalande i detta avtal. Om någon bestämmelse eller del av bestämmelse i detta avtal är eller blir ogiltig, olaglig eller icke verkställbar, ska den anses borttagen, men detta påverkar inte giltigheten och verkställbarheten av resten av detta avtal. Ingen ändring av detta avtal är giltig om den inte är skriftlig och undertecknad av parterna (eller deras behöriga ombud).

15.2 Rättsmedel. En parts underlåtenhet eller försening att utöva någon rättighet eller något rättsmedel enligt detta avtal eller enligt lag ska inte utgöra ett avstående från den eller någon annan rättighet eller något annat rättsmedel, och ska inte heller hindra eller begränsa fortsatt utövande av den eller någon annan rättighet eller något annat rättsmedel.

15.3 Förhållande. Ingenting i detta avtal är avsett att, eller kommer att anses, upprätta något anställnings- eller arbetsförhållande, partnerskap eller joint venture mellan någon av parterna, utgöra någon part som ombud för en annan part, eller bemyndiga någon part att göra eller ingå några åtaganden för eller på uppdrag av någon annan part. Du erkänner och samtycker till att: (a) IVCE kan fullgöra sina skyldigheter eller utöva sina rättigheter enligt detta avtal på egen hand eller genom någon av sina koncernbolag; (b) detta avtal är till förmån för IVCE och varje medlem i IVCE-koncernen; och (c) trots ovanstående tillkommer alla rättigheter eller rättsmedel som du kan ha enligt detta avtal uteslutande IVCE. Om inte annat uttryckligen anges, ger detta avtal inte upphov till några rättigheter enligt Contracts (Rights of Third Parties) Act 1999 att verkställa någon bestämmelse i detta avtal.

15.4 Transaktioner. IVCE får överlåta eller lägga ut på underentreprenad alla eller delar av sina rättigheter och skyldigheter enligt detta avtal till ett bolag inom koncernen, under förutsättning att detta bolag förblir medlem i koncernen och att IVCE säkerställer att bolaget överlåter eller överför dessa rättigheter och skyldigheter tillbaka till IVCE omedelbart innan bolaget upphör att vara medlem i koncernen.

15.5 Meddelanden. Alla meddelanden eller annan kommunikation som lämnas till en part enligt eller i samband med detta avtal ska ske skriftligen till den adress för meddelanden som anges i detta avtal och ska: (a) levereras personligen (och anses mottaget vid den tidpunkt då det lämnades på adressen för meddelanden); eller (b) levereras med förbetald förstaklasspost eller annan leveranstjänst med leverans nästa arbetsdag (och anses mottaget kl. 09.00 den andra arbetsdagen efter postning). Denna underklausul gäller inte delgivning av handlingar eller andra dokument i rättsliga förfaranden eller, i tillämpliga fall, skiljeförfaranden eller andra metoder för tvistlösning.

15.6 Tillämplig lag och jurisdiktion. Detta avtal och alla tvister eller anspråk som uppstår till följd av eller i samband med det ska regleras och tolkas i enlighet med lagen i England och Wales, och domstolarna i England och Wales ska ha exklusiv jurisdiktion.



The Chocolate Factory,
Keynsham,
Bristol
BS31 2AU
UK

accountspayable.SE@ivcevidensia.com

Besök vår
webbplats här

